

XIAOMI

Vacuum Cleaner G11 Quick Start Guide · 01

Xiaomi Vacuum Cleaner G11 Guida rapida · 08

Xiaomi Vacuum Cleaner G11 Guide de démarrage rapide · 15

Xiaomi Vacuum Cleaner G11 Kurzanleitung · 22

Xiaomi Vacuum Cleaner G11 Manual de inicio rápido · 29

Xiaomi Vacuum Cleaner G11 Guia de iniciação rápida · 36

Xiaomi Vacuum Cleaner G11 Руководство по началу работы · 43

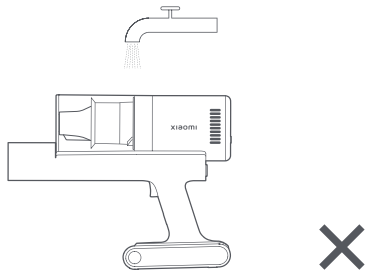
Xiaomi Vacuum Cleaner G11 Skrócona instrukcja obsługi · 50

Xiaomi Vacuum Cleaner G11 Hızlı Başlangıç Kılavuzu · 57

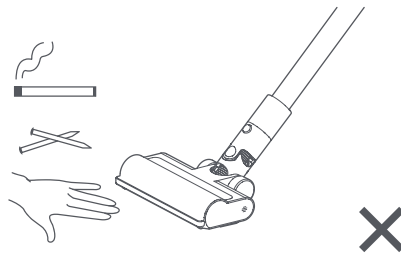


Precautions

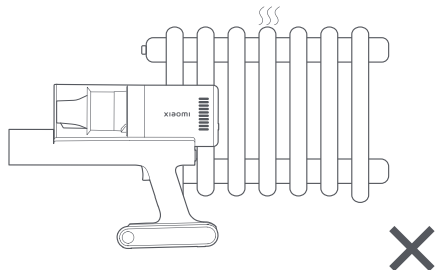
Do not directly rinse the vacuum cleaner, electric tangle-free brush bar, or electric mite brush with water.



Do not vacuum burning or smoking substances such as unextinguished cigarette butts, or hard or sharp objects like nails. To prevent injury, do not touch rotating parts while the vacuum cleaner is running.



Do not charge or store the vacuum cleaner near heat sources or in humid areas, such as by a radiator or in a kitchen or bathroom.

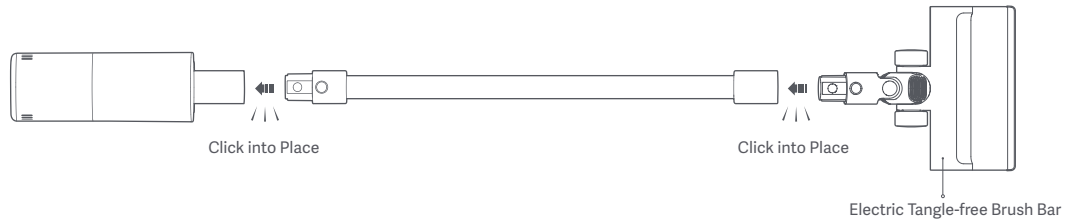


Do not vacuum any liquids.



Installation

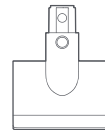
Installing the Accessories onto the Vacuum Cleaner



Brush Nozzle

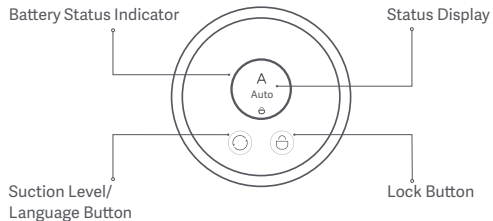


Crevice Nozzle



Electric Mite Brush


Display Functions




Press  to switch the language.



Setting Language

Press and hold the button for  3 seconds to open the language list, then press the button to scroll through the language to select the desired one.



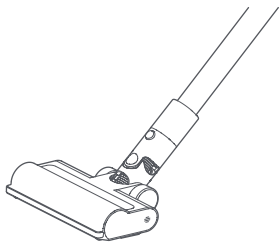
To use the selected language, press and hold the button for  3 seconds or no operation for 5 seconds.



How to Use


Using the electric tangle-free brush bar can help to prevent the hair from getting tangled on the roller brush, reducing the maintenance frequency and extending the service life of the vacuum cleaner.

* It is normal for the roller brush to accumulate small amounts of hair over time. There is a motor contained in the electric tangle-free brush bar, which can help to cut hairs tangled on the roller brush. The motor runs periodically and after it runs continuously for a period of time, the tangled hair will be cut away automatically.




Using the Power Button to Turn On the Vacuum

Press the button to enable Continuous Mode, then press the power button to turn the vacuum cleaner on. To exit Continuous Mode, press the button. Enabling the Continuous Mode allows the vacuum cleaner to run continuously without having to hold down the power button, which can help release your fingers.

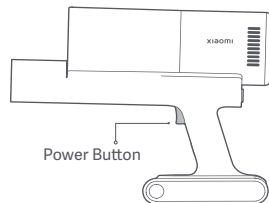
Press the button  to enable Continuous Mode, then press the power button to start the vacuum cleaner. Press the power button again to stop it.

Switching Suction Levels

Auto Mode is enabled by default. In this mode, the vacuum cleaner automatically adjusts its suction level and brush speed depending on surface type and dust compartment capacity.

Press the button  to cycle through the vacuum cleaner's suction levels: Auto (recommended), Turbo, and Eco.

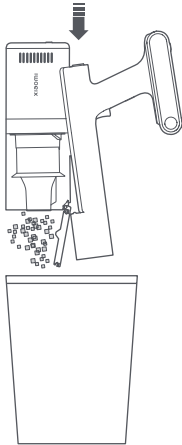
* The Auto and Eco levels are sufficient for most routine cleanings.



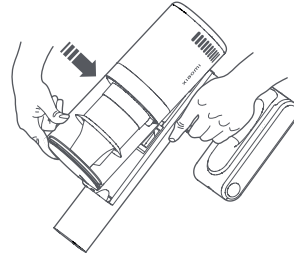
Routine Cleaning

Easy-to-empty Dust Compartment

Hold the dust compartment over a trash bin, then press the dust release button.

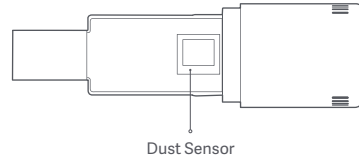


Press firmly to close the dust compartment.



Cleaning the Dust Sensor

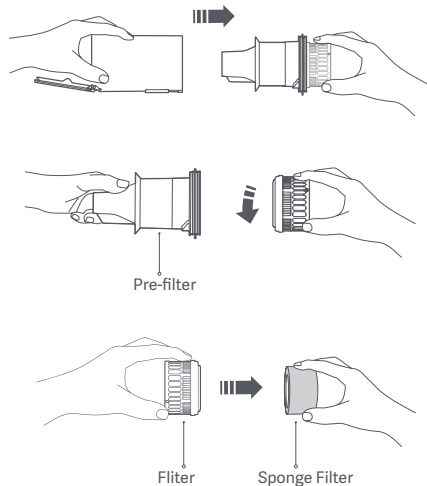
Rotate and remove the dust compartment, then clean the sensor area with a soft dry cloth.



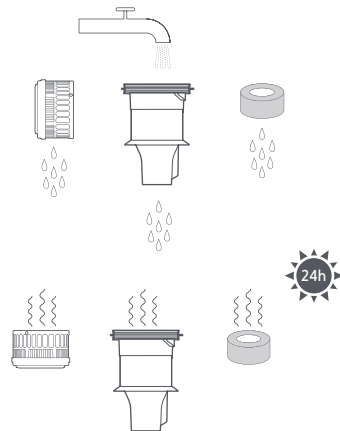
Care & Maintenance

Cleaning the Filter Assembly

Remove the filter assembly from the dust compartment, then unscrew the filter from the pre-filter and remove the sponge filter from the filter.



Rinse the dust compartment, pre-filter, filter, and sponge filter under running tap water until clean, then set aside all parts to fully dry for at least 24 hours.










Do not touch the surface of the filter or sponge filter with a brush or sharp object to avoid damage.
Do not immerse the filter in water.

* Clean the filter, then rinse it out and lightly tap on the edge of the filter to remove dust and debris.

Status Errors

If the vacuum cleaner is not working properly, the display will show an error message. Please refer to the troubleshooting table below to find your solution based on the error message.

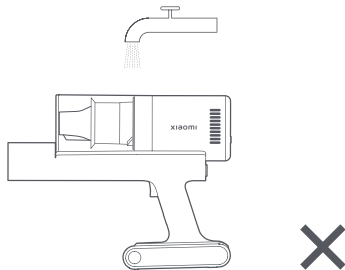
Error Icon	Error Message	Solution
	Airway Blocked	Clear any blockages from the dust compartment, pre-filter, filter, extension rod, brush bar, and nozzle.
	Roller Brush Stuck	Remove any debris or objects clogged or tangled on the roller brush.
	Low Battery	Recharge soon.
	Battery Depleted	Recharge soon.
	Battery Overheated	Wait until the battery temperature normalizes, then resume use.
	Clean the Sensor	Wipe away dust from the sensor using a dry cloth or paper towel.
	Filter/Dust Compartment Error	Filter is not installed correctly, or dust compartment is not closed securely or installed. Please install them properly.
	Power Supply Error	Only use the genuine power supply to charge the vacuum cleaner.
	Error Code	Please contact after-sales service to arrange maintenance.

For more information on how to clean parts, please refer to the Care & Maintenance section of the user manual.

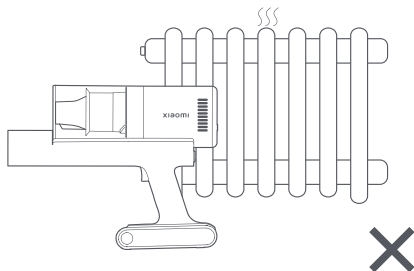
Note: Illustrations of the product, accessories, and user interface are for reference purposes only. Actual product and functions may vary due to product enhancements.

Precauzione

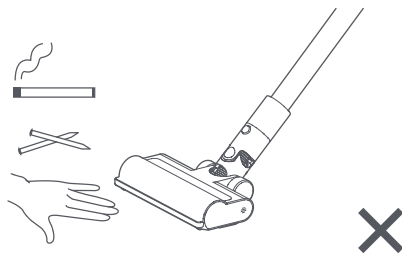
Non risciacquare direttamente con acqua l'aspirapolvere, la spazzola elettrica anti-grovigli o la spazzola elettrica per acari.



Non ricaricare né riporre l'aspirapolvere vicino a fonti di calore o in zone umide (ad es. vicino a un termosifone o in cucina o in bagno).



Non aspirare sostanze che bruciano o fumano (ad es. mozziconi di sigaretta non spenti), né oggetti duri o taglienti (ad es. chiodi). Per evitare lesioni, non toccare le parti rotanti quando l'aspirapolvere è in funzione.



Non aspirare liquidi.



Installazione

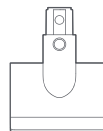
Installazione degli accessori nell'aspirapolvere



Bocchetta a spazzola

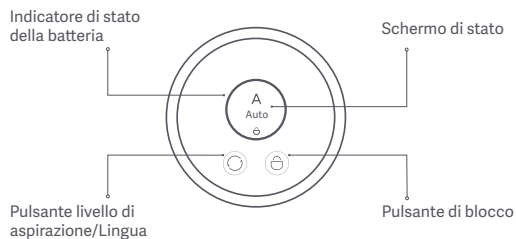



Bocchetta a lancia
(per fessure)

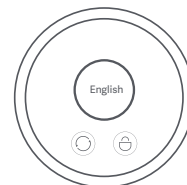


Spazzola elettrica
per acari


Funzioni dello schermo




Premere  per cambiare lingua.

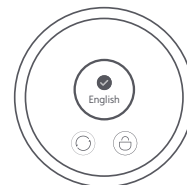


Impostazione della lingua

Tenere premuto il pulsante per  3 secondi per aprire l'elenco delle lingue, quindi premere il pulsante per scorrere l'elenco e selezionare la lingua desiderata.



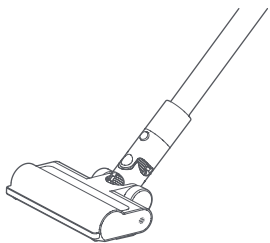
Per usare la lingua selezionata, tenere premuto il pulsante per  3 secondi o non eseguire alcuna operazione per 5 secondi.




Modalità d'utilizzo

L'uso della spazzola elettrica anti-grovigli può aiutare ad evitare che i capelli si aggroviglino sulla spazzola a rullo, riducendo la frequenza di manutenzione e prolungando la durata dell'aspirapolvere.

* È normale che sulla spazzola a rullo si accumulino piccole quantità di residui e capelli nel tempo. C'è un motore nella spazzola elettrica anti-grovigli, che può aiutare a rimuovere i capelli aggrovigliati sulla spazzola a rullo. Il motore viene azionato periodicamente e dopo essere rimasto in funzione per un certo periodo di tempo, i capelli aggrovigliati verranno tagliati automaticamente.




Uso del pulsante di accensione per accendere l'aspirapolvere

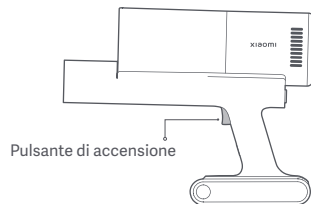
Premere il pulsante per attivare la Modalità continua, quindi premere il pulsante di accensione per accendere l'aspirapolvere. Per uscire dalla Modalità continua, premere il pulsante. Abilitare la Modalità continua permette all'aspirapolvere di funzionare continuamente senza dover tenere premuto il pulsante di accensione, il che può aiutare ad avere almeno una mano libera. Premere il pulsante  per attivare la Modalità continua, quindi premere il pulsante di accensione per attivare l'aspirapolvere. Premere il pulsante di accensione di nuovo per spegnerlo.

Impostazione dei livelli di aspirazione

La Modalità automatica è abilitata come impostazione predefinita. In questa modalità, l'aspirapolvere regola automaticamente il suo livello di aspirazione e la velocità della spazzola a seconda del tipo di superficie e della capacità dello scomparto raccogli polvere.

Premere il pulsante  per scorrere i livelli di aspirazione dell'aspirapolvere: Auto (consigliato), Turbo ed Eco.

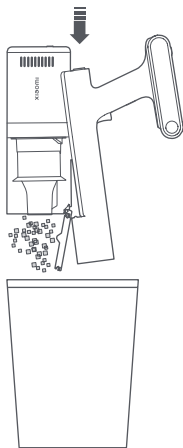
* I livelli Auto ed Eco sono sufficienti per la maggior parte delle pulizie di routine.



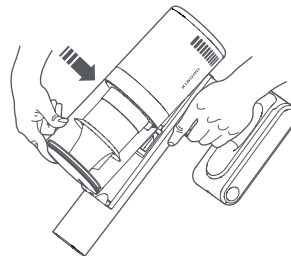
Pulizie di routine

Scomparto raccogli polvere facile da svuotare

Tenere lo scomparto raccogli polvere sopra un cestino, quindi premere il pulsante di rilascio della polvere.

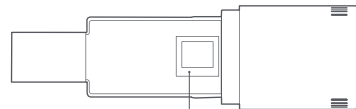


Premere con decisione per chiudere lo scomparto raccogli polvere.



Pulizia del sensore di rilevamento delle polveri

Ruotare e rimuovere lo scomparto raccogli polvere, quindi pulire l'area del sensore con un panno morbido e asciutto.

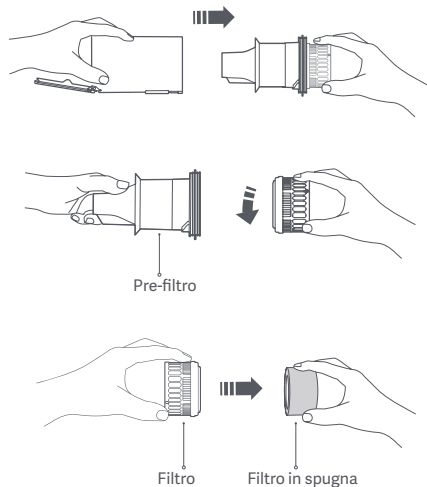


Sensore di rilevamento delle polveri

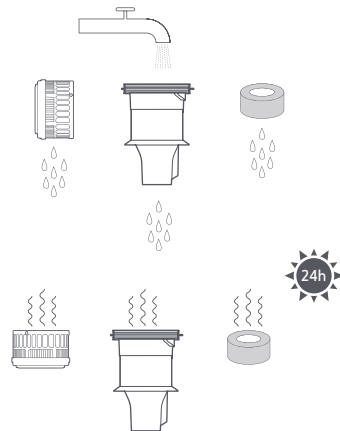
Cura e manutenzione

Pulizia del gruppo filtrante

Rimuovere il gruppo filtrante dallo scomparto raccogli polvere, poi svitare il filtro del pre-filtro e rimuovere il filtro di spugna dal filtro.



Risciacquare lo scomparto raccogli polvere, il pre-filtro, il filtro e il filtro di spugna sotto acqua corrente fino a quando risultano puliti, poi lasciare tutte le parti ad asciugare completamente per almeno 24 ore.



Non toccare la superficie del filtro o del filtro di spugna con una spazzola o oggetti taglienti per evitare di danneggiarli.
Non immergere il filtro in acqua.

* Pulire il filtro, risciacquarlo e battere delicatamente sul bordo del filtro per rimuovere polvere e residui.

Errori di stato

Se l'aspirapolvere non funziona correttamente, lo schermo mostra un messaggio di errore. Per trovare una soluzione in base al messaggio di errore, consultare la tabella di risoluzione dei problemi riportata di seguito.

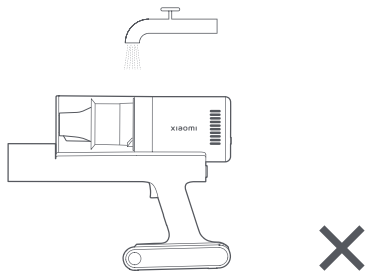
Icona errore	Messaggio di errore	Soluzione
	Canale di passaggio dell'aria bloccato	Rimuovere eventuali ostruzioni dallo scomparto polvere, dal pre-filtro, dal filtro, dall'asta di prolunga, dalla barra della spazzola e dalla bocchetta.
	Spazzola a rullo bloccata	Rimuovere eventuali residui o oggetti intasati o aggrovigliati sulla spazzola a rullo.
	Batteria scarica	Ricaricare tempestivamente.
	Batteria esaurita	Ricaricare tempestivamente.
	Batteria surriscaldata	Attendere che la temperatura della batteria torni alla normalità, quindi riprendere l'utilizzo.
	Pulire il sensore	Rimuovere la polvere dal sensore con un panno asciutto o un tovagliolo di carta.
	Errore filtro/scomparto raccogli polvere	Il filtro non è installato correttamente o lo scomparto raccogli polvere non è ben chiuso o installato. Si consiglia di installarli correttamente.
	Errore alimentatore	Per ricaricare l'aspirapolvere, utilizzare esclusivamente l'alimentatore originale.
	Codice di errore	Contattare il servizio di assistenza post-vendita per la manutenzione.

Per ulteriori informazioni su come pulire i componenti, fare riferimento alla sezione Cura e manutenzione del manuale utente.

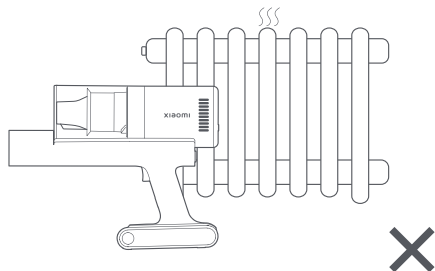
Nota: Le illustrazioni del prodotto, degli accessori e dell'interfaccia utente sono esclusivamente a scopo di riferimento. Il prodotto e le funzioni effettive potrebbero variare a causa di miglioramenti del prodotto.

Précaution

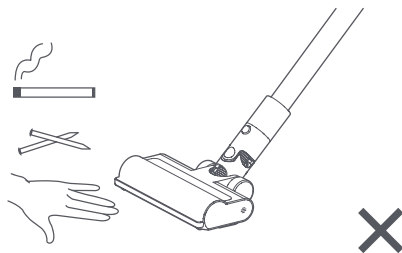
Ne rincez pas directement l'aspirateur, la barre de brosse ou la brosse anti-acarien à l'eau claire.



Ne chargez pas et ne rangez pas l'aspirateur à proximité de sources de chaleur ou dans des lieux humides, par exemple près d'un radiateur ou dans une salle de bain.



N'aspirez pas de substances brûlantes ou fumantes comme des mégots de cigarette non éteints, ni d'objets durs et pointus comme des clous. Pour éviter de vous blesser, ne touchez aucune pièce rotative lorsque l'aspirateur est en marche.



N'aspirez pas de liquide.



Installation

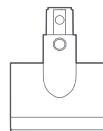
Installation des accessoires sur l'aspirateur



Suceur brosse

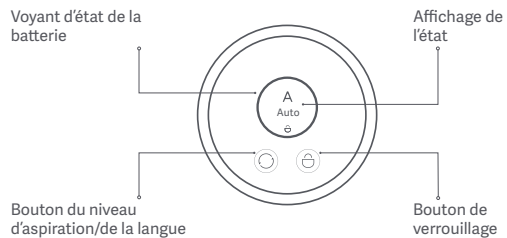


Suceur fente

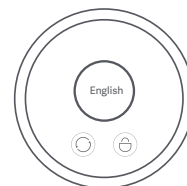


Brosse anti-acarien
motorisée


Fonctions d'affichage



Appuyez sur  pour changer de langue.

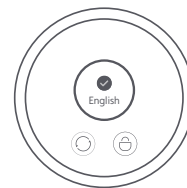


Configuration de la langue

Appuyez sur le bouton et maintenez-le enfoncé  3 secondes pour ouvrir la liste des langues disponibles. Ensuite, appuyez sur le bouton pour parcourir la liste des langues et sélectionnez celle désirée.



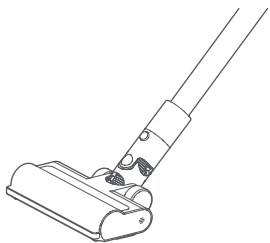
Pour valider la langue sélectionnée, maintenez le bouton enfoncé  3 secondes ou ne faites rien pendant 5 secondes.




Utilisation

L'utilisation de la barre de brosse limite l'enchevêtrement de cheveux et de poils sur la brosse rotative, réduisant la fréquence d'entretien et prolongeant par conséquent la durée de vie de l'aspirateur.


* Il est normal que la brosse rotative accumule de petites quantités de poils au fil du temps. Le moteur de la barre de brosse peut aider à couper les poils venant s'emmêler sur la brosse rotative. Le moteur fonctionne régulièrement. S'il est activé en continu pendant un certain temps, les poils qui dépassent sont coupés automatiquement.



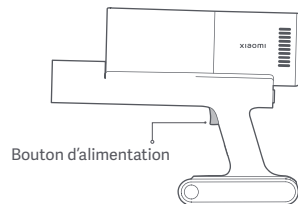
Utilisation du bouton d'alimentation pour allumer l'aspirateur

Appuyez sur le bouton pour activer le mode Continu. Appuyez ensuite sur le bouton marche/arrêt pour allumer l'appareil. Pour quitter le mode Continu, appuyez sur le bouton. L'activation du mode Continu permet à l'aspirateur de fonctionner en continu sans maintenir le bouton d'alimentation enfoncé. Appuyez sur le bouton  pour activer le mode Continu, puis sur le bouton d'alimentation pour allumer l'aspirateur. Réappuyez sur le bouton d'alimentation pour arrêter l'aspirateur.

Modification des niveaux d'aspiration

Le mode automatique est activé par défaut. Dans ce mode, l'aspirateur ajuste automatiquement son niveau d'aspiration et la vitesse de la brosse en fonction du type de surface et de la capacité du compartiment à poussière. Appuyez sur le bouton  pour faire défiler les niveaux d'aspiration : Auto (recommandé), Turbo et Eco.

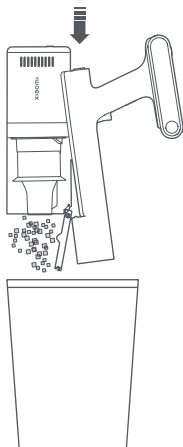
* Les niveaux Auto et Eco sont suffisants pour la plupart des nettoyages de routine.



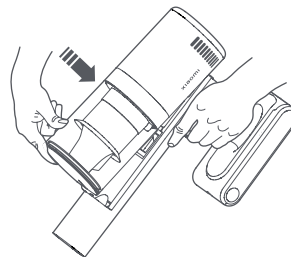
Nettoyage de routine

Compartiment à poussière facile à vider

Tenez le compartiment à poussière au-dessus d'une poubelle et appuyez sur le bouton de dégagement.

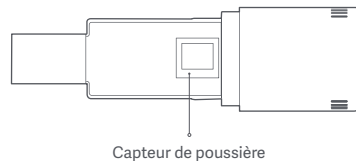


Appuyez fermement pour fermer le compartiment à poussière.



Nettoyage du capteur de poussière

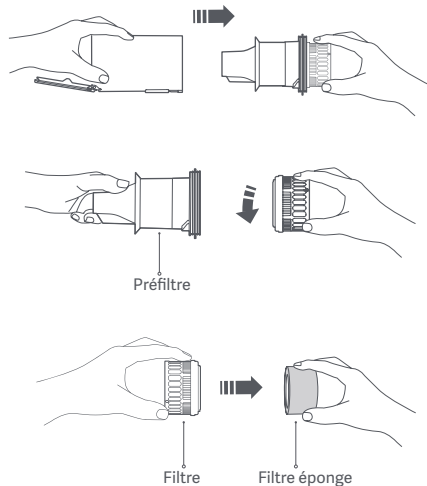
Faites pivoter le compartiment à poussière et retirez-le, puis nettoyez la zone du capteur avec un chiffon doux et sec.



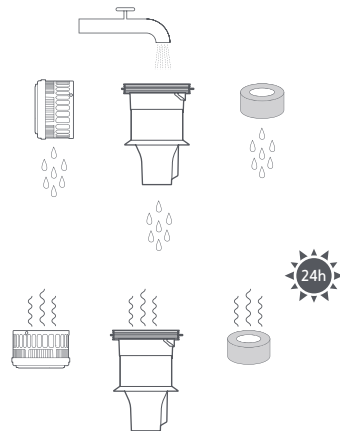
Entretien et maintenance

Nettoyage de l'ensemble de filtre

Retirez l'ensemble de filtre du compartiment à poussière, puis dévissez le filtre du préfiltre et retirez le filtre éponge du filtre.



Rincez le compartiment à poussière, le préfiltre, le filtre et le filtre éponge à l'eau claire jusqu'à ce qu'ils soient propres, puis mettez les pièces de côté pour les laisser sécher pendant 24 heures.










Ne touchez pas la surface du filtre ou du filtre éponge avec une brosse ou un objet pointu pour éviter de l'endommager.

Ne plongez pas le filtre dans l'eau.

* Nettoyez le filtre, puis rincez-le et tapotez légèrement sur les bords pour retirer la poussière et les débris.

Erreurs d'état

Si l'aspirateur ne fonctionne pas correctement, un message d'erreur apparaît sur l'écran d'affichage. Veuillez consulter le tableau de dépannage ci-dessous pour trouver la solution correspondant à votre message d'erreur.

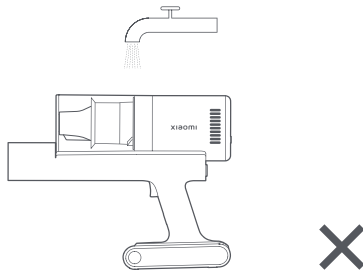
Icône d'erreur	Message d'erreur	Solution
	Conduit d'air obstrué	Vérifiez que le compartiment à poussière, le préfiltre, le filtre, le tube, la brosse et le suceur ne sont pas obstrués.
	Brosse rotative	Retirez tout élément emmêlé sur la brosse rotative.
	Batterie faible	Rechargez l'appareil rapidement.
	Batterie épuisée	Rechargez l'appareil rapidement.
	Batterie en surchauffe	Attendez que la température de la batterie revienne à un niveau normal, puis reprenez votre session de nettoyage.
	Nettoyer le capteur	Enlevez la poussière du capteur à l'aide d'un chiffon sec ou d'une serviette en papier.
	Erreur du filtre/compartiment à poussière	Le filtre n'est pas installé correctement ou le compartiment à poussière n'est pas bien fermé ou installé. Vérifiez leur installation.
	Erreur d'alimentation électrique	Utilisez uniquement l'alimentation électrique d'origine pour recharger l'aspirateur.
	Code d'erreur	Contactez le service après-vente pour assurer la maintenance.

Pour plus d'informations sur le nettoyage des pièces, reportez-vous à la section « Entretien et maintenance » du manuel d'utilisation.

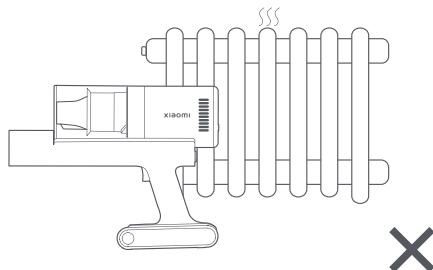
Remarque : Les illustrations du produit, les accessoires et l'interface utilisateur sont uniquement fournis à titre indicatif. Le produit actuel et les fonctions effectives peuvent varier en raison des améliorations apportées au produit.

Vorsichtsmaßnahme

Spülen Sie den Staubsauger, die elektrische Bürstenleiste oder die elektrische Milbenbürste nicht mit Wasser ab.



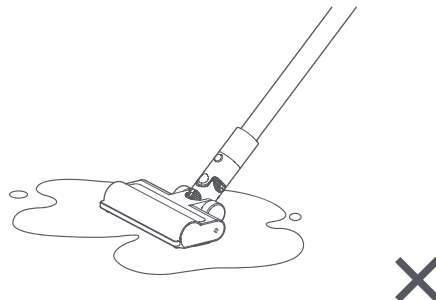
Der Staubsauger darf nicht in der Nähe von Hitzequellen oder in feuchten Bereichen (wie z. B. Heizkörper oder in Küchen oder Badezimmern) geladen oder aufbewahrt werden.



Saugen Sie keine brennenden oder rauchenden Gegenstände wie zum Beispiel glühende Zigarettenstummel oder harte oder scharfe Gegenstände wie Nägel auf. Um Verletzungen zu vermeiden, sollten Sie keine rotierenden Teile berühren, während der Staubsauger läuft.

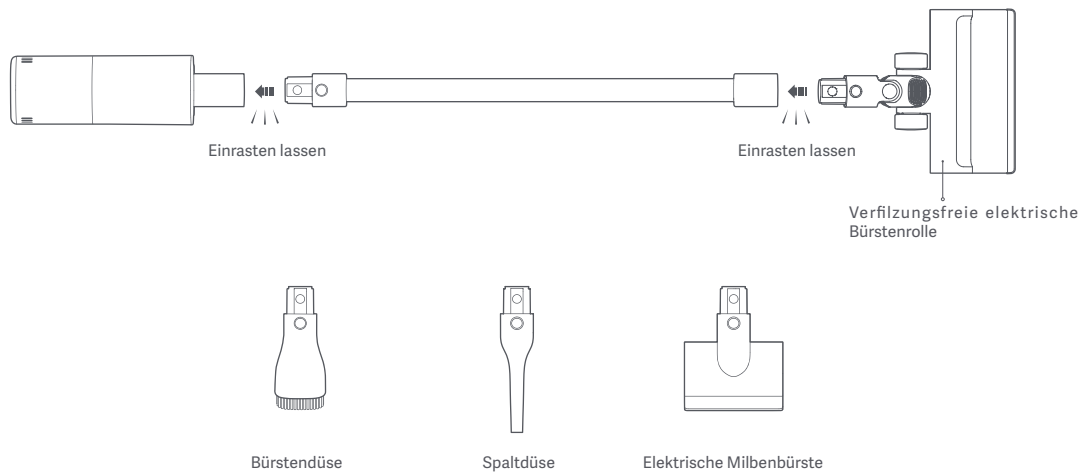


Saugen Sie keine Flüssigkeiten auf.

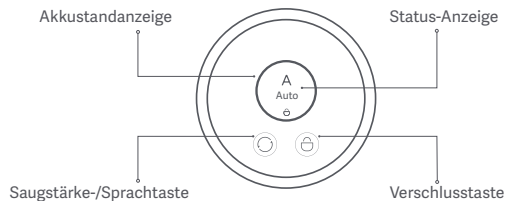


Installation

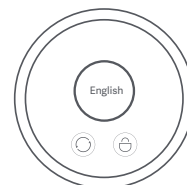
Installation des Zubehörs am Staubsauger




Anzeigefunktionen




Drücken Sie , um die Sprache umzuschalten.

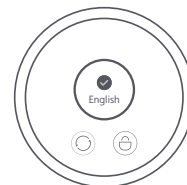


Sprache einstellen

Halten Sie die Taste  3 Sekunden lang gedrückt, um die Sprachenliste zu öffnen, und drücken Sie dann die Taste, um durch die Sprachen zu blättern und die gewünschte Sprache auszuwählen.



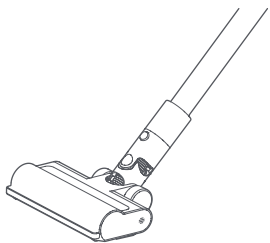
Um die gewählte Sprache einzustellen, die Taste  3 Sekunden lang gedrückt halten oder 5 Sekunden lang keine Taste betätigen.




Verwendung

Durch die Benutzung der verfilzungsfreien elektrischen Bürstenrolle kann verhindert werden, dass sich die Haare in der Bürstenrolle verheddern, wodurch die Wartungshäufigkeit verringert und die Lebensdauer des Staubsaugers verlängert wird.


* Es ist normal, dass sich an der Bürstenrolle mit der Zeit kleine Mengen an Haaren ansammeln. Die verfilzungsfreie elektrische Bürstenrolle verfügt über einen Motor, der dabei helfen kann, in der Bürstenrolle verhedderte Haare wegzuschneiden. Der Motor läuft in regelmäßigen Abständen. Nachdem er eine Zeit lang ununterbrochen gelaufen ist, werden die aufgewickelten Haare automatisch weggeschnitten.



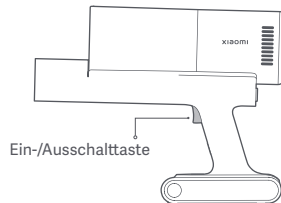
Einschalten des Staubsaugers mit der Ein-/Ausschalttaste

Drücken Sie die Taste, um den Dauermodus zu aktivieren, und drücken Sie dann die Ein-/Ausschalttaste, um den Staubsauger einzuschalten. Um den Dauermodus zu beenden, drücken Sie die Taste. Durch die Aktivierung des Dauermodus kann der Staubsauger kontinuierlich betrieben werden, ohne dass Sie die Ein-/Ausschalttaste mit Ihren Fingern gedrückt halten müssen. Drücken Sie die Taste , um den Dauermodus zu aktivieren, und drücken Sie dann die Ein-/Ausschalttaste, um den Staubsauger zu aktivieren. Drücken Sie die Ein-/Ausschalttaste erneut, um ihn abzuschalten.

Umschalten der Saugstufen

Der Auto Modus ist standardmäßig aktiviert. In diesem Modus passt der Staubsauger seine Saugstärke und Bürstengeschwindigkeit automatisch an die Art der Oberfläche und die Kapazität des Staubbehälters an. Drücken Sie die Taste , um zwischen den Saugstufen des Staubsaugers zu wechseln: Auto (empfohlen), Turbo und Eco.

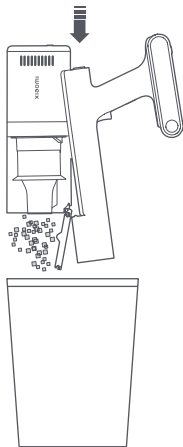
* Die Stufen Auto und Eco sind für die meisten routinemäßigen Reinigungsvorgänge ausreichend.



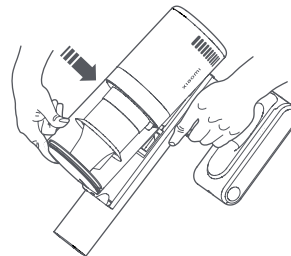
Routinemäßige Reinigung

Leicht zu entleerender Staubbehälter

Halten Sie den Staubbehälter über einen Mülleimer und drücken Sie dann die Freigabetaste des Staubbehälters.

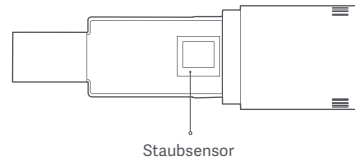


Fest drücken, um den Staubbehälter zu schließen.



Reinigung des Staubsensors

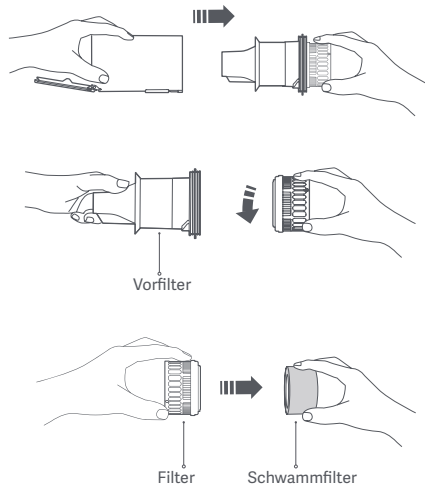
Drehen und entfernen Sie den Staubbehälter und reinigen Sie den Sensorbereich mit einem weichen, trockenen Tuch.



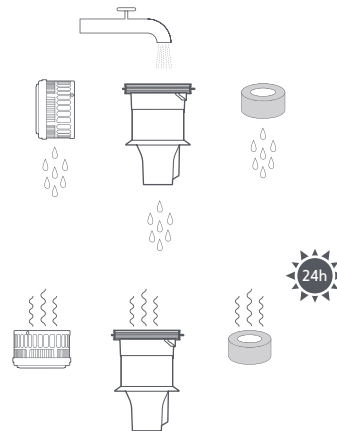
Pflege und Wartung

Reinigung der Filtereinheit

Entfernen Sie die Filtereinheit vom Staubbehälter, schrauben Sie den Filter vom Vorfilter ab und ziehen Sie den Schwammfilter aus dem Filter.



Spülen Sie den Staubbehälter, den Vorfilter, den Filter und den Schwammfilter unter fließendem Leitungswasser aus, bis sie sauber sind, und legen Sie alle Teile mindestens 24 Stunden lang beiseite, bis sie vollständig getrocknet sind.










Vermeiden Sie es, die Oberfläche des Filters oder des Schwammfilters mit einer Bürste oder scharfen Gegenständen zu berühren, um eine Beschädigung des Filters zu vermeiden.

Der Filter darf nicht in Wasser eingetaucht werden.

* Säubern Sie den Filter, spülen Sie ihn aus und klopfen Sie leicht auf den Rand des Filters, um Staub und Ablagerungen zu entfernen.

Status-Fehler

Wenn der Staubsauger nicht ordnungsgemäß funktioniert, zeigt die Anzeige einen Fehlercode an. In der folgenden Tabelle können Sie anhand der Fehlermeldung die Lösung für das Problem finden.

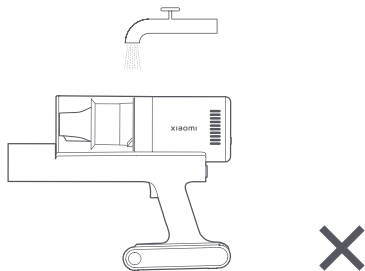
Fehler-Symbol	Fehlermeldung	Lösung
	Strömungsweg blockiert	Entfernen Sie etwaige Verstopfungen aus dem Staubbehälter, dem Vorfilter, dem Filter, dem Verlängerungsrohr, der Bürstenrolle und der Düse.
	Die Bürstenrolle sitzt fest	Entfernen Sie alle Verschmutzungen oder Gegenstände, die sich in der Bürstenrolle verfangen oder verheddert haben.
	Niedriger Akkustand	Demnächst aufladen.
	Akku leer	Demnächst aufladen.
	Akku überhitzt	Warten Sie, bis die Akkutemperatur sich normalisiert hat und setzen Sie dann die Benutzung fort.
	Sensor reinigen	Wischen Sie mit einem trockenen Tuch oder Papiertuch den Staub vom Sensor ab.
	Staubbehälter-/Filter-Fehler	Der Filter ist nicht korrekt installiert oder der Staubbehälter ist nicht korrekt geschlossen oder installiert. Bitte stellen Sie sicher, dass diese korrekt installiert sind.
	Fehler Stromversorgung	Benutzen Sie ausschließlich die Original-Stromversorgung, um den Staubsauger aufzuladen.
	Fehlercode	Wenden Sie sich bitte an den Kundendienst, um eine Wartung zu veranlassen

Weitere Informationen zur Reinigung der Teile finden Sie in der Bedienungsanleitung im Abschnitt „Pflege und Wartung“.

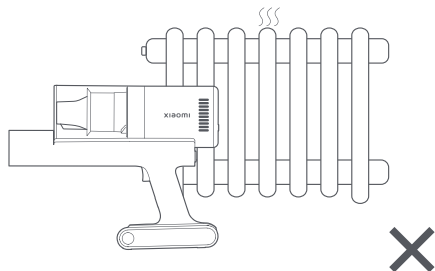
Hinweis: Abbildungen des Produkts, des Zubehörs und der Benutzerschnittstelle dienen nur als Referenz. Die tatsächlichen Produkte und Funktionen können aufgrund von Produktverbesserungen variieren.

Precaución

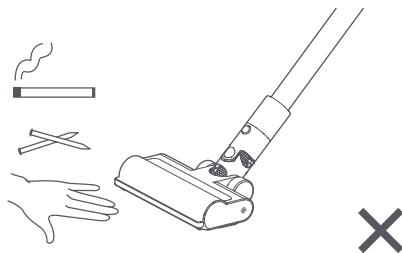
No enjuague directamente la aspiradora, la barra del cepillo eléctrico antienredos o el cepillo eléctrico antiácidos.



No cargue ni guarde la aspiradora cerca de fuentes de calor ni en zonas húmedas, como cerca de radiadores o en cuartos de baño o cocinas.



No aspire sustancias combustibles o humeantes, como colillas de cigarrillos encendidas, ni objetos duros o afilados, como uñas. Para no sufrir lesiones, no toque las piezas giratorias mientras la aspiradora esté en funcionamiento.



No aspire líquidos.



Instalación

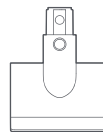
Instalar los accesorios en la aspiradora



Boquilla con cepillo

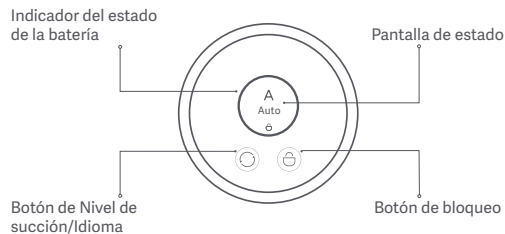


Boquilla para hendiduras

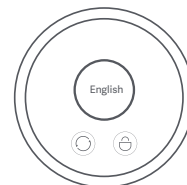


Cepillo eléctrico antiácaros

Funciones de la pantalla



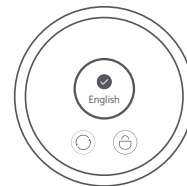
Pulse para cambiar el idioma.



Configuración del idioma

Mantenga pulsado el botón durante 3 segundos para abrir la lista de idiomas. Pulse el botón para desplazarse por los idiomas y buscar el deseado.

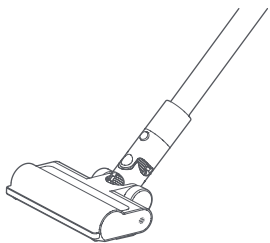
Para utilizar el idioma seleccionado, mantenga pulsado el botón durante 3 segundos o no realice ninguna operación durante 5 segundos.



Modo de uso


Usar la barra del cepillo eléctrico antienredos puede ayudar a evitar que el pelo se enrede en el cepillo de rodillo, reduciendo la necesidad de realizar tareas de mantenimiento y alargando la vida útil de la aspiradora.

* Es normal que el cepillo de rodillo acumule pelo con el tiempo. La barra del cepillo eléctrico antienredos tiene un motor que puede ayudar a cortar los pelos enredados en el cepillo. El motor se activa periódicamente y después de que funcione de forma continua durante un tiempo, el pelo se cortará automáticamente.




Cómo usar el botón de encendido para encender la aspiradora

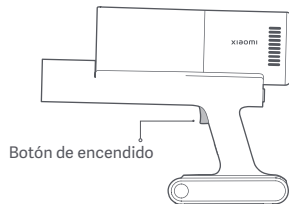
Pulse el botón para activar el Modo Continuo. Luego pulse el botón de encendido para poner en marcha la aspiradora. Para salir del Modo Continuo, pulse el botón. Activar el Modo Continuo permite que la aspiradora funcione continuamente sin tener que pulsar el botón de encendido, lo que le ayuda a liberar los dedos.

Pulse el botón  para activar el Modo Continuo. Luego pulse el botón de encendido para encender la aspiradora. Pulse de nuevo el botón de encendido para detenerla.

Cambiar los niveles de succión

El Modo Automático está activado por defecto. En este modo, la aspiradora ajusta automáticamente su nivel de succión y la velocidad del cepillo en función del tipo de superficie y de la capacidad del compartimento de polvo. Pulse el botón  para cambiar el nivel de succión de la aspiradora: Auto (recomendado), Turbo y Eco.

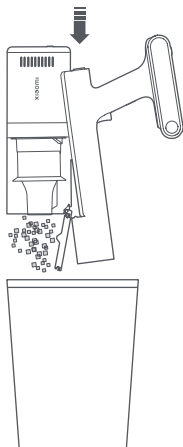
* Para realizar limpiezas rutinarias, será suficiente con los niveles Auto y Eco.



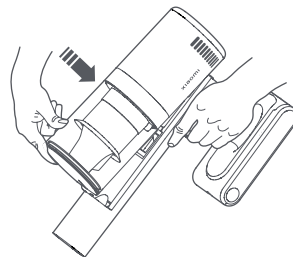
Limpeza rutinaria

Compartimento de polvo fácil de vaciar

Mantenga el compartimento de polvo sobre un cubo de basura y pulse el botón para extraer el polvo.

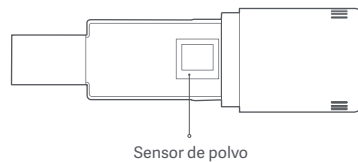


Presione suavemente el compartimento de polvo para cerrarlo.



Limpeza del sensor de polvo

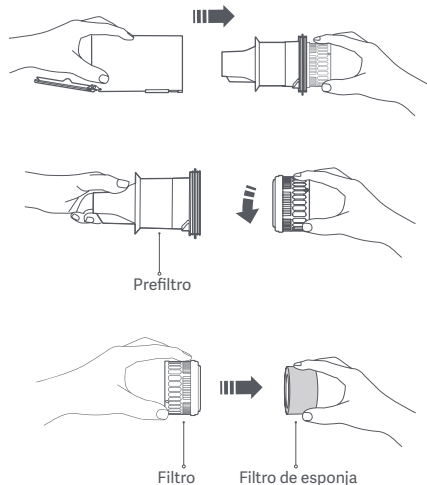
Gire y retire el compartimento del polvo y luego limpie la zona del sensor con un paño suave y seco.



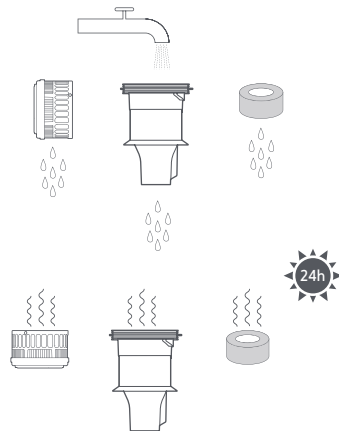
Cuidado y mantenimiento

Limpeza del conjunto del filtro

Retire el conjunto del filtro del compartimento de polvo. Desenrosque el filtro del prefiltro y retire el filtro de esponja.



Enjuague el compartimento de polvo, el prefiltro, el filtro y el filtro de esponja con agua del grifo hasta que estén limpios. A continuación, deje que se sequen por completo durante al menos 24 horas.










No toque la superficie del filtro o de la esponja con un cepillo ni con objetos afilados para no dañarlo.

No sumerja el filtro en agua.

* Limpie el filtro, enjuáguelo y golpee suavemente el borde para eliminar el polvo y la suciedad.

Error de estado

Si la aspiradora no funciona con normalidad, en la pantalla aparecerá un mensaje de error. Consulte la tabla siguiente para encontrar la solución al problema en función del mensaje de error.

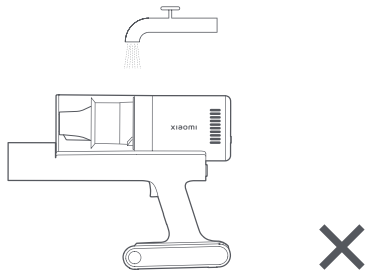
Icono del error	Mensaje de error	Solución
	Conducto de aire bloqueado	Quite las obstrucciones del compartimento de polvo, el prefiltro, el filtro, la varilla de extensión, la barra del cepillo y la boquilla.
	Cepillo de rodillo atascado	Elimine los residuos u objetos obstruidos o enredados en el cepillo de rodillo.
	Batería baja	Recárguela cuanto antes.
	Batería agotada	Recárguela cuanto antes.
	Batería sobrecalentada	Espere a que la temperatura de la batería se normalice y reanude el uso.
	Limpie el sensor	Limpie el polvo del sensor con un paño seco o con papel absorbente.
	Error del filtro/compartimento de polvo	El filtro no está bien instalado o el compartimento de polvo no está bien cerrado o instalado. Instálelos correctamente.
	Error de la fuente de alimentación	Utilice únicamente la fuente de alimentación incluida para cargar la aspiradora.
	Código de error	Póngase en contacto con el servicio posventa para concertar una cita de mantenimiento.

Para obtener más información sobre cómo limpiar las piezas, consulte la sección Cuidado y mantenimiento del manual de usuario.

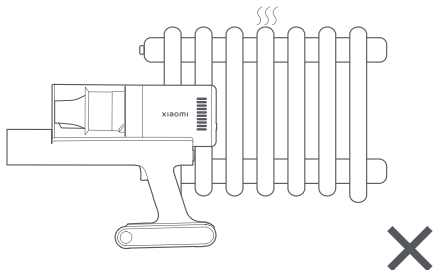
Nota: Las ilustraciones del producto, los accesorios y la interfaz de usuario solo tienen fines de referencia. El producto y las funciones reales pueden variar debido a las actualizaciones y mejoras del producto.

Precaução

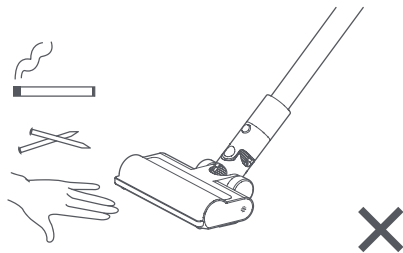
Não passe diretamente o aspirador, a escova elétrica antiemaranhamento ou a escova elétrica de limpeza de ácaros por água.



Não carregue ou armazene o aspirador perto de fontes de calor ou em áreas húmidas, como radiadores, na cozinha ou em casas de banho.



Não aspire substâncias ardentes ou que estejam a fumar, como beatas de cigarro mal apagadas, ou objetos duros e afiados, como pregos. Para evitar ferimentos, não toque nas peças rotativas enquanto o aspirador estiver a funcionar.



Não aspire líquidos.



Instalação

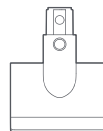
Instalar os acessórios no aspirador



Bocal com escova

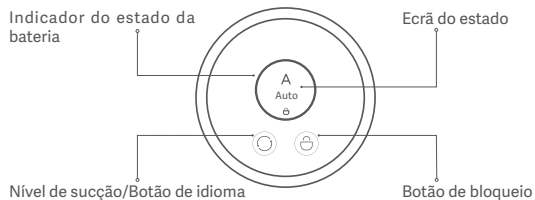



Bocal para fissuras

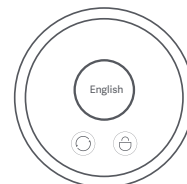


Escova elétrica de limpeza de ácaros

Funções do ecrã




Prima  para alterar o idioma.

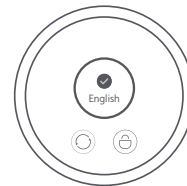


Definição do idioma

Mantenha premido o botão durante  3 segundos para abrir a lista de idiomas e, de seguida, prima o botão para percorrer a lista até encontrar o idioma pretendido.



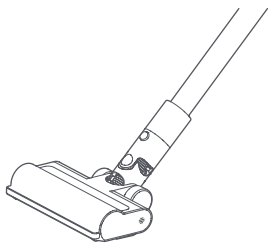
Para utilizar o idioma selecionado, mantenha o botão premido durante  3 segundos ou não efetue nenhuma operação durante 5 segundos.



Como utilizar


Utilizar a escova elétrica antiemaranhamento pode ajudar a evitar que os cabelos fiquem presos na escova rotativa, reduzindo a frequência de manutenção e prolongando a vida útil do aspirador.

* É normal que a escova rotativa acumule pequenas quantidades de cabelo ao longo do tempo. A escova elétrica antiemaranhamento inclui um motor, que pode ajudar a cortar os cabelos presos na escova rotativa. O motor funciona periodicamente e, depois de funcionar de forma contínua durante um determinado período de tempo, os cabelos presos são cortados automaticamente.




Utilizar o botão de alimentação para ligar o aspirador

Prima o botão para ativar o Modo Contínuo e, de seguida, prima o botão de alimentação para ligar o aspirador. Prima o botão para sair do Modo Contínuo. A ativação do Modo Contínuo permite que o aspirador funcione continuamente sem ter de manter o botão de alimentação premido, ajudando a libertar os dedos.

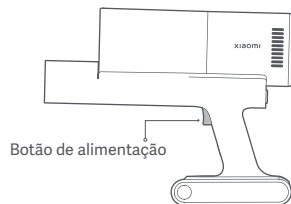
Prima o botão  para ativar o Modo Contínuo e, de seguida, prima o botão de alimentação para iniciar o aspirador. Prima novamente o botão de alimentação para fazê-lo parar.

Alterar os níveis de sucção

O Modo Automático está ativo por predefinição. Neste modo, o aspirador ajusta automaticamente o nível de sucção e a velocidade da escova, consoante o tipo de superfície e a capacidade do compartimento do pó.

Prima o botão  para percorrer os diferentes níveis de sucção do aspirador: Automático (recomendado), Turbo e Eco.

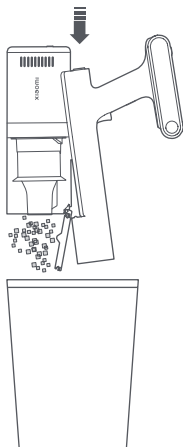
* Os níveis Automático e Eco são suficientes para a maior parte das limpezas de rotina.



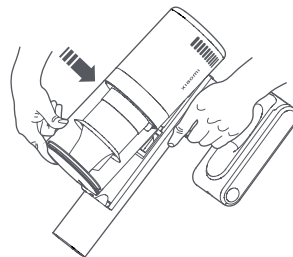
Limpeza de rotina

Compartimento do pó de esvaziamento fácil

Segure o compartimento do pó sobre um caixote do lixo e, de seguida, prima o botão de desbloqueio do pó.

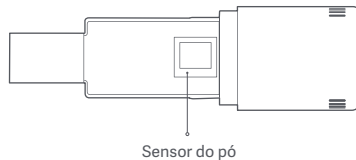


Prima firmemente para fechar o compartimento do pó.



Limpar o sensor do pó

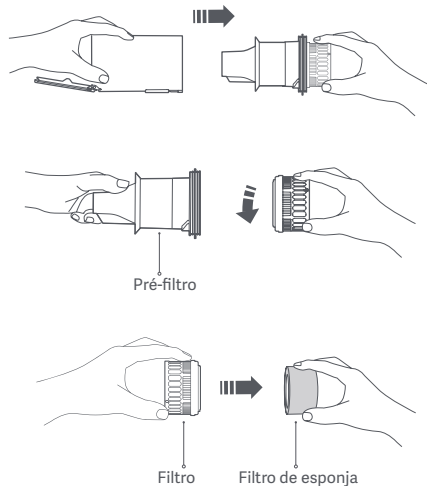
Gire e remova o compartimento do pó e, de seguida, limpe a zona do sensor com um pano suave e seco.



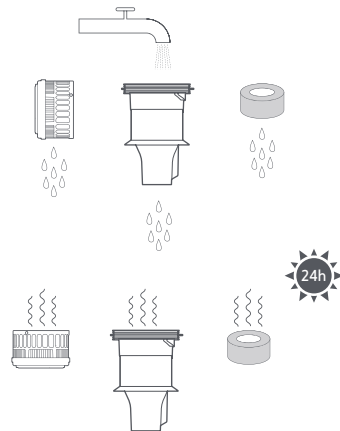
Cuidados e manutenção

Limpar a unidade de filtro

Remova a unidade de filtro do compartimento do pó. De seguida, desaparafuse o filtro do pré-filtro e remova o filtro de esponja do filtro.



Lave o compartimento do pó, o pré-filtro, o filtro e o filtro de esponja com água corrente até ficarem limpos. De seguida, coloque todas as peças de lado para que sequem completamente durante, pelo menos, 24 horas.










Não toque na superfície do filtro ou filtro de esponja com uma escova ou um objeto afiado, para evitar danos.
Não mergulhe o filtro em água.

* Limpe o filtro e, de seguida, lave-o e bata suavemente na extremidade do filtro para remover o pó e outros detritos.

Erros de estado

Se o aspirador não estiver a funcionar corretamente, irá aparecer uma mensagem de erro no ecrã. Consulte a tabela de resolução de problemas abaixo para descobrir a solução adequada com base na mensagem de erro.

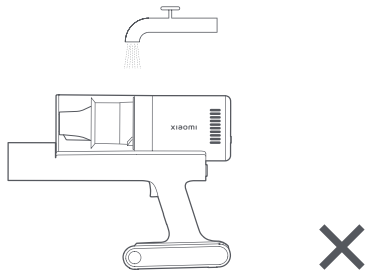
Ícone de erro	Mensagem de erro	Solução
	Ventilação bloqueada	Limpe todas as eventuais obstruções no compartimento do pó, pré-filtro, filtro, cabo de extensão, escova e bocal.
	Escova rotativa bloqueada	Remova eventuais detritos ou objetos presos ou emaranhados na -escova rotativa.
	Bateria fraca	Volte a carregar em breve.
	Bateria descarregada	Volte a carregar em breve.
	Bateria sobreaquecida	Aguarde até que a temperatura da bateria estabilize e retome a utilização.
	Limpar o sensor	Limpe o pó do sensor com um pano seco ou papel de cozinha.
	Erro no filtro/compartimento do pó	O filtro não está bem colocado ou o compartimento do pó não está devidamente fechado ou colocado. Coloque-os corretamente.
	Problemas com a fonte de alimentação	Carregue o aspirador apenas com a fonte de alimentação de origem.
	Código de erro	Contacte o serviço de pós-venda para agendar a manutenção

Para obter mais informações sobre a limpeza das peças, consulte a secção Cuidados e manutenção do manual do utilizador.

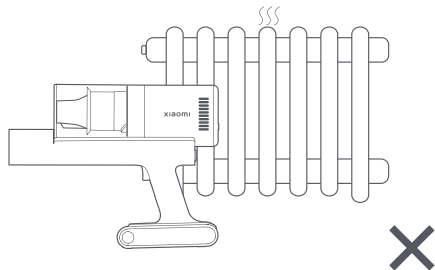
Nota: As ilustrações do produto, os acessórios e a interface de utilizador são apenas para referência. O verdadeiro produto e as respetivas funções podem variar consoante os melhoramentos.

Меры предосторожности

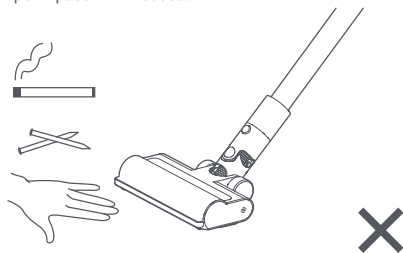
Не промывайте пылесос, электрическую щетку с защитой от наматывания или электрическую щетку против клещей непосредственно водой.



Не заряжайте и не храните пылесос рядом с источниками тепла (например, возле обогревателей или на кухне) и в местах с повышенной влажностью (например, в ванной комнате).



Не убирайте с помощью пылесоса горячие или дымящиеся вещества (например, непогашенные окурки), а также твердые или острые предметы (например, гвозди). Во избежание травм не прикасайтесь к вращающимся деталям во время работы пылесоса.



Не всасывайте жидкости.



Установка

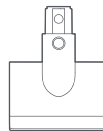
Установка аксессуаров на пылесос



Насадка-щетка

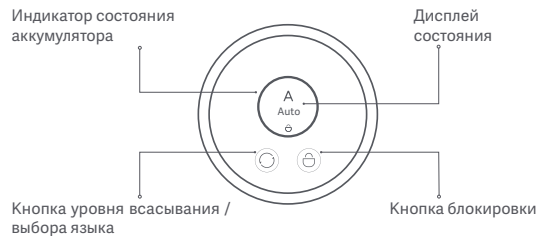


Щелевая насадка

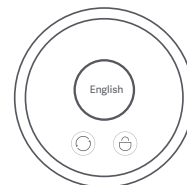


Электрическая щетка против клещей


Функции дисплея




Нажмите , чтобы сменить язык.

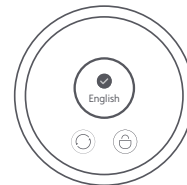


Установка языка

Нажмите и удерживайте кнопку в течение  3 секунд, чтобы открыть список языков, а затем нажимайте кнопку для прокрутки списка, чтобы выбрать нужный язык.



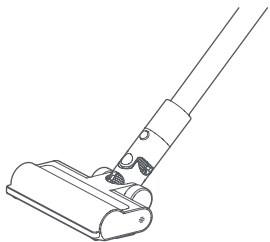
Чтобы использовать выбранный язык, нажмите и удерживайте кнопку в течение  3 секунд или ничего не делайте в течение 5 секунд.



Инструкция


Используя электрическую щетку с защитой от наматывания, можно предотвратить спутывание волос на роликовой щетке, благодаря чему необходимость в сервисном обслуживании будет не такой частой и продлится срок службы пылесоса.

* На роликовой щетке со временем может собираться небольшое количество волос или шерсти, это нормально. В электрической щетке с защитой от наматывания есть двигатель, который помогает срезать шерсть и волосы, спутавшиеся на роликовой щетке. Двигатель запускается периодически. В результате его непрерывной работы в течение определенного периода времени спутавшиеся на щетке волосы будут автоматически срезаны.




Включение пылесоса с помощью кнопки питания

Нажмите кнопку для перехода в режим непрерывной работы, а затем нажмите кнопку питания, чтобы включить пылесос. Нажмите кнопку, чтобы отключить режим непрерывной работы. В этом режиме пылесос может работать непрерывно без необходимости удерживать кнопку питания, что позволяет освободить пальцы.

Нажмите кнопку  для перехода в режим непрерывной работы, а затем нажмите кнопку питания, чтобы включить пылесос. Нажмите кнопку питания еще раз, чтобы выключить его.

Переключение уровней всасывания

Автоматический режим включен по умолчанию. В этом режиме пылесос автоматически регулирует уровень всасывания и скорость вращения щетки в зависимости от типа поверхности и объема отсека для пыли.

Нажмите кнопку  для переключения уровней всасывания пылесоса: автоматического режима (рекомендуется), турборежима, экономного режима.

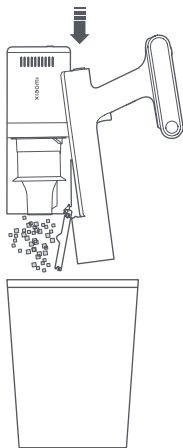
* Как правило, для обычной уборки достаточно использовать автоматический и экономный режимы.



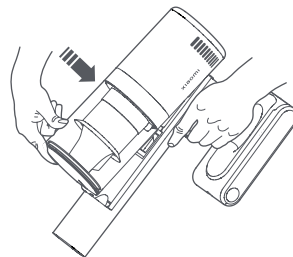
Обычная уборка

Легко опорожняемый отсек для пыли

Удерживая отсек для пыли над мусорным ведром, нажмите кнопку сброса пыли.

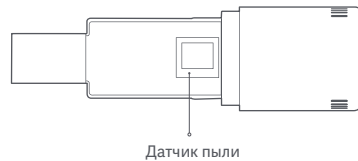


Сильно нажмите, чтобы закрыть отсек для пыли.



Очистка датчика пыли

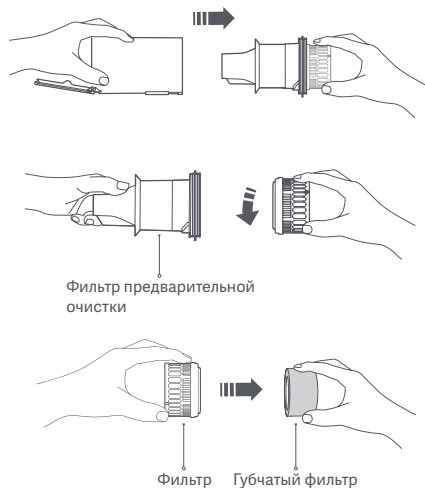
Прокрутите и вытащите отсек для пыли, затем протрите область датчика мягкой сухой тканью.



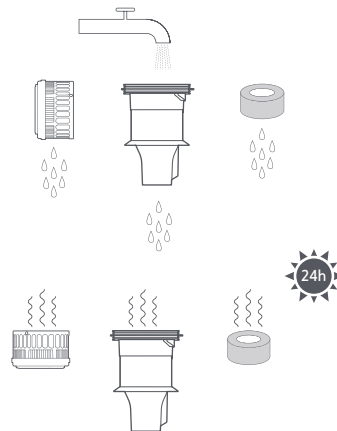
Уход и техническое обслуживание

Очистка блока фильтра

Вытащите блок фильтра из отсека для пыли, затем открутите фильтр от фильтра предварительной очистки и снимите губчатый фильтр.



Промывайте контейнер для пыли, фильтр предварительной очистки, фильтр и губчатый фильтр под проточной водой, пока они не станут чистыми, затем отложите все детали, чтобы они полностью высогли, хотя бы на 24 часа.










Не касайтесь поверхности фильтра или губчатого фильтра щеткой или острым предметом, чтобы не повредить его.

Не погружайте фильтр в воду.

* Очистите фильтр, а затем промойте его и легко постучите по краю фильтра, чтобы вытряхнуть из него пыль и другой мусор.

Ошибки состояния

Если пылесос не работает надлежащим образом, на дисплее появится сообщение об ошибке. Способ устранения той или иной ошибки можно найти в приведенной ниже таблице устранения неполадок.

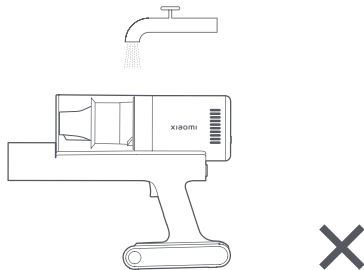
Значок ошибки	Сообщение об ошибке	Решение
	Воздушный канал засорен	Очистите отсек для пыли, фильтр предварительной очистки, фильтр, удлинительную трубку, щетку и насадку от сторонних предметов.
	Роликовая щетка застряла	Удалите весь мусор или сторонние предметы, застрявшие на роликовой щетке.
	Низкий уровень заряда аккумулятора	Как можно скорее зарядите аккумулятор.
	Аккумулятор разряжен	Как можно скорее зарядите аккумулятор.
	Перегрев аккумулятора	Подождите, пока температура аккумулятора не нормализуется, а затем продолжите использование.
	Очистите датчик	Сотрите пыль с датчика с помощью сухой ткани или бумажного полотенца.
	Ошибка фильтра / отсека для пыли	Неправильно установлен фильтр или отсек для пыли, отсек для пыли закрыт неправильно. Установите их правильно.
	Ошибка блока питания	Используйте только оригинальный блок питания, чтобы заряжать пылесос.
	Код ошибки	Обратитесь в отдел послепродажного обслуживания для устранения проблемы.

Дополнительную информацию об очистке деталей вы найдете в разделе "Уход и техническое обслуживание" руководства по эксплуатации пользователя.

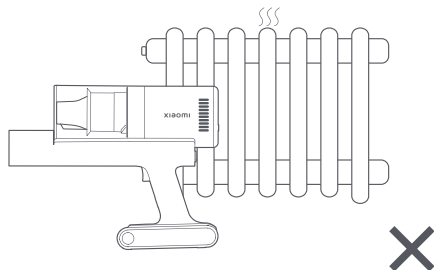
Примечание: Изображения изделия, комплектующих и пользовательского интерфейса представлены исключительно в ознакомительных целях. Фактические характеристики прибора и его функции могут отличаться в связи с улучшениями продукта.

Przeostoga

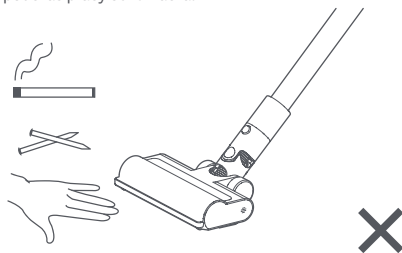
Nie płukać wodą odkurzacza, elektrycznej szczotki zapobiegającej płątaniu ani elektrycznej szczotki przeciw roztozcom.



Nie ładować ani nie przechowywać odkurzacza w pobliżu źródeł ciepła lub w wilgotnych pomieszczeniach, np. obok grzejnika, w kuchni lub łazience.



Nie odkurzać płonących lub dymiących substancji, takich jak niegaszone niedopałki papierosów, ani twardych lub ostrych przedmiotów, takich jak gwoździe. Aby zapobiec obrażeniom, nie należy dotykać obracających się elementów podczas pracy odkurzacza.

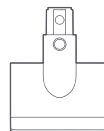


Nie używać do odkurzania płynów.

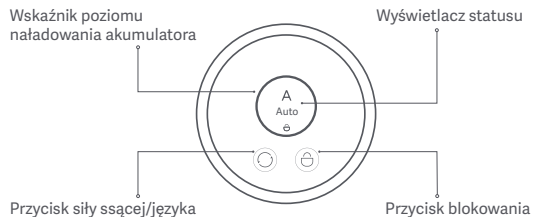


Montaż

Montaż akcesoriów na odkurzaczu



Funkcje wyświetlacza




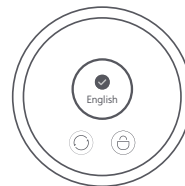
Nacisnąć , aby zmienić język.



Ustawianie języka

Nacisnąć i przytrzymać przycisk przez  3 sekundy, aby otworzyć listę języków, a następnie nacisnąć przycisk, by ją przewinąć i wybrać odpowiedni język.

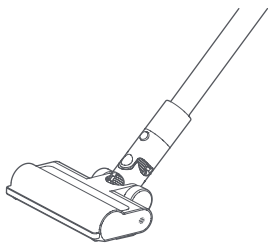
Aby użyć wybranego języka, należy nacisnąć i przytrzymać przycisk przez  3 sekundy lub nie wykonywać żadnych działań przez 5 sekund.



Użytkowanie


Korzystanie z elektrycznej szczotki zapobiegającej plątaniu się włosów na szczotce z wałkiem zmniejsza częstotliwość konserwacji i wydłuża żywotność odkurzacza.

* Czasem na szczotce wałkowej gromadzi się niewielka ilość włosów. W szczotce elektrycznej zapobiegającej plątaniu znajduje się silnik, który pozwala usuwać włosy zaplątane w wałek czyszczący. Silnik pracuje okresowo, a jego nieustanna praca powoduje odcięcie zaplątanych włosów.




Używanie przycisku zasilania do włączania odkurzacza

W trybie czuwania odkurzacza nacisnąć przycisk, aby włączyć tryb ciągły, a następnie nacisnąć przycisk zasilania, aby włączyć odkurzacza. Aby wyjść z trybu ciągłego, należy nacisnąć przycisk. Włączenie trybu ciągłego pozwala na ciągłą pracę odkurzacza bez konieczności przytrzymywania przycisku zasilania, co zapewnia swobodę palców.

W trybie czuwania odkurzacza nacisnąć przycisk , aby włączyć tryb ciągły, a następnie nacisnąć przycisk zasilania, aby włączyć odkurzacza. Nacisnąć ponownie przycisk zasilania, aby go zatrzymać.

Przełączanie poziomów siły ssącej

Tryb automatycznej korekcji trapezowej jest domyślnie włączony. W tym trybie odkurzacza automatycznie dostosowuje poziom ssania i prędkość szczotkowania w zależności od rodzaju powierzchni i pojemności pojemnika na kurz.

Nacisnąć przycisk , aby ustawić poziom ssania odkurzacza: Auto (zalecane), Turbo i Eco.

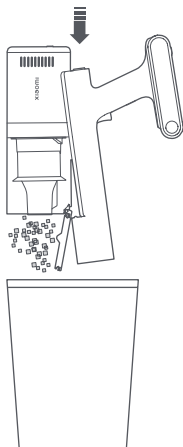
* Poziomy Auto i Eco nadają się do większości rutynowych czynności czyszczących.



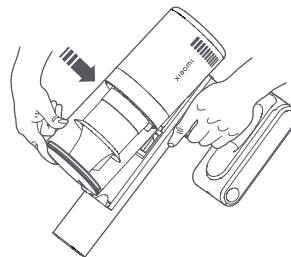
Rutynowe czyszczenie

Łatwy do opróżnienia pojemnik na kurz

Przytrzymać pojemnik na kurz nad koszem na śmieci, a następnie nacisnąć przycisk usuwania kurzu.

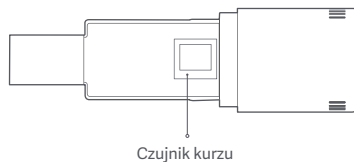


Nacisnąć mocno, aby zamknąć pojemnik na kurz.



Czyszczenie czujnika kurzu

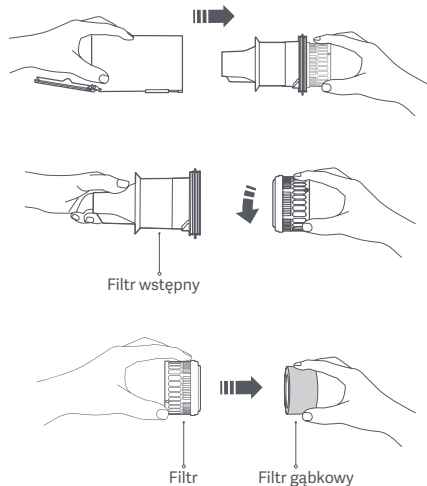
Obrócić i wyjąć pojemnik na kurz, a następnie wyczyścić obszar czujnika miękką, suchą szmatką.



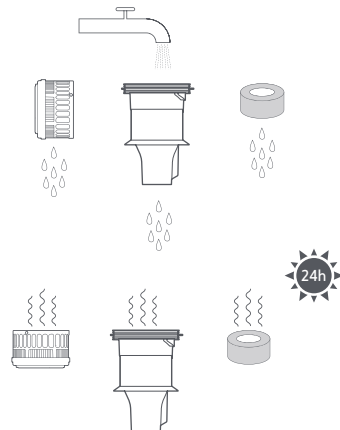
Dbanie o urządzenie i konserwacja

Czyszczenie zespołu filtra

Wyjąć zespół filtra z pojemnika na kurz, a następnie odkręcić filtr od filtra wstępnego i wyjąć filtr gąbkowy z filtra.



Wypłukać pojemnik na kurz, filtr wstępny, filtr i filtr gąbkowy pod bieżącą wodą do czystości, a następnie odłożyć wszystkie części do całkowitego wyschnięcia na co najmniej 24 godziny.










Nie dotykać powierzchni filtra ani filtra gąbkowego szczotką lub ostrym przedmiotem, aby uniknąć uszkodzenia.

Nie zanurzać filtra w wodzie.

* Oczyszczyć filtr, a następnie wypłukać go i lekko postukać w krawędź filtra, aby usunąć kurz i inne zanieczyszczenia.

Błąd statusu

Jeśli odkurzacz nie działa prawidłowo, na wyświetlaczu pojawi się komunikat o błędzie. Prosimy o zapoznanie się z poniższą tabelą rozwiązywania problemów, aby znaleźć rozwiązanie na podstawie komunikatu o błędzie.

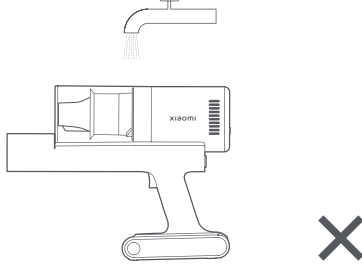
Ikona błędu	Komunikat o błędzie	Rozwiązanie
	Zatkany przewód powietrzny	Usunąć wszelkie blokady z pojemnika na kurz, filtra wstępnego, filtra, przedłużenia, szczotki i dyszy.
	Wałek czyszczący jest zablokowany.	Usunąć wszelkie zanieczyszczenia lub przedmioty zatkane lub zaplątane w wałek czyszczący.
	Niski poziom naładowania	Naładować urządzenie w najbliższym czasie.
	Akumulator rozładowany	Naładować urządzenie w najbliższym czasie.
	Akumulator przegrzany	Poczekać, aż temperatura akumulatora powróci do normy, a następnie wznowić użytkowanie.
	Czyszczenie czujnika	Zetrzeć kurz z otworu i czujnika za pomocą suchej szmatki lub ręcznika papierowego.
	Błąd filtra/pojemnika na kurz	Filtr nie jest prawidłowo zainstalowany lub pojemnik na kurz nie jest dobrze zamknięty lub zainstalowany. Zamontować je poprawnie.
	Błąd zasilacza	Do ładowania odkurzacza używaj wyłącznie zawartego w zestawie zasilacza.
	Kod błędu	Prosimy o kontakt z działem obsługi posprzedażnej w celu zaplanowania naprawy

Aby uzyskać więcej informacji na temat czyszczenia części, należy zapoznać się z sekcją Pielęgnacja i konserwacja w Instrukcji obsługi.

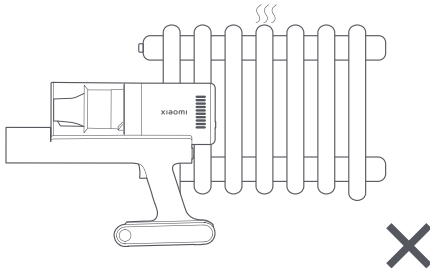
Uwaga: Ilustracje produktu, akcesoriów i interfejsu użytkownika służą jedynie jako odniesienie. Rzeczywisty produkt i jego funkcje mogą się różnić ze względu na wprowadzane ulepszenia.

Önlem

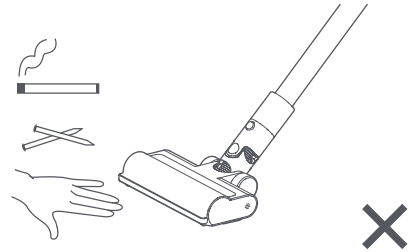
Elektrikli süpürgeyi, elektrikli saç dolanmasını önleyici fırçayı veya elektrikli akar fırçasını doğrudan suyla durulamayın.



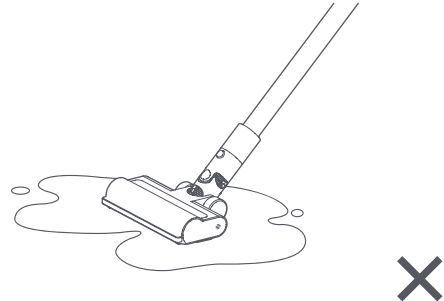
Elektrikli süpürgeyi radyatör, mutfak veya banyo gibi ısı kaynaklarının yakınında veya nemli alanlarda şarj etmeyin ya da saklamayın.



Sönmemiş sigara izmaritleri gibi yanan veya dumanı tüten maddeleri ya da çivi gibi sert veya keskin nesnelere süpürmeyin. Yaralanmaları önlemek için elektrikli süpürge çalışırken dönen parçalara dokunmayın.

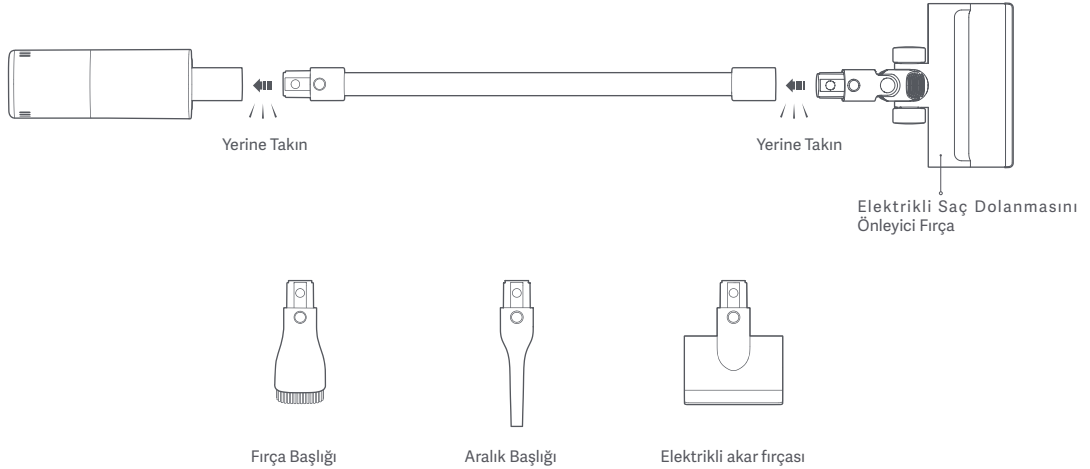


Herhangi bir sıvı çekmeyin.

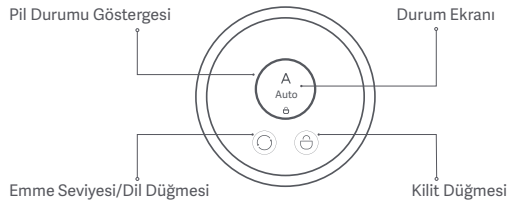


Kurulum

Aksesuarları Elektrikli Süpürgeye Takma



Ekran İşlevleri



Dili değiştirmek için düğmesine basın.



Dili Ayarlama

Dil listesini açmak için düğmeyi 3 saniye boyunca basılı tutun. Daha sonra istediğiniz dili seçmek üzere diller arasında gezinmek için düğmeye basın.

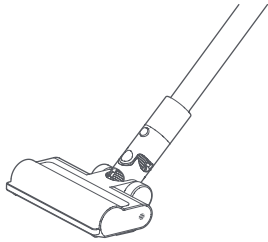
Seçili dili kullanmak için düğmeyi 3 saniye basılı tutun ya da 5 saniye boyunca işlem yapmayın.




Kullanım

Elektrikli saç dolanmasını önleyici fırçayı kullanmak, saçların döner fırçaya dolanmasını önlemeye yardımcı olarak bakım sıklığını azaltır ve elektrikli süpürge'nin hizmet ömrünü uzatır.

* Döner fırçada zamanla az miktarda saç birikmesi normaldir. Elektrikli saç dolanmasını önleyici fırçanın içinde döner fırçaya dolanan tüylerin kesilmesine yardımcı olan bir motor bulunur. Motor periyodik olarak çalışır ve belirli bir süre çalıştıktan sonra açılan saçlar otomatik olarak kesilir.




Elektrikli Süpürgeyi Açmak İçin Açma Kapatma Düğmesini Kullanma

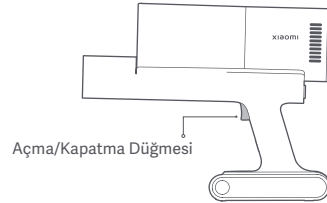
Sürekli Modu etkinleştirmek için düğmeye basın. Ardından elektrikli süpürgeyi açmak için açma kapatma düğmesine basın. Sürekli Moddan çıkmak için düğmeye basın. Sürekli Modun etkinleştirilmesi, elektrikli süpürge'nin açma kapatma düğmesini basılı tutmak zorunda kalmadan sürekli çalışmasına olanak tanıyarak parmaklarınızı serbest bırakmanıza yardımcı olur. Sürekli Modu etkinleştirmek için  düğmesine basın. Ardından elektrikli süpürgeyi açmak için açma kapatma düğmesine basın. Durdurmak için tekrar açma kapatma düğmesine basın.

Emme Seviyelerini Değiştirme

Otomatik Mod varsayılan olarak etkinleştirilmiştir. Elektrikli süpürge bu moda, yüzey tipine ve toz haznesi kapasitesine bağlı olarak emiş seviyesini ve fırça hızını otomatik olarak ayarlar.

Elektrikli süpürge'nin emiş seviyeleri arasında geçiş yapmak için  düğmesine basın: Otomatik (önerilen), Turbo ve Eko.

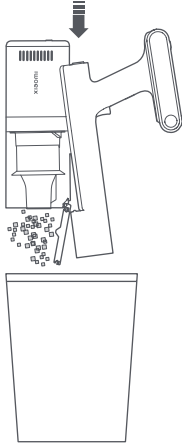
* Otomatik ve Eko seviyeleri çoğu rutin temizlik için yeterlidir.



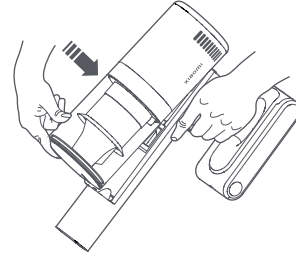
Rutin Temizlik

Kolay Boşaltılan Toz Haznesi

Toz haznesini bir çöp kutusunun üzerine getirin. Ardından toz boşaltma düğmesine basın.

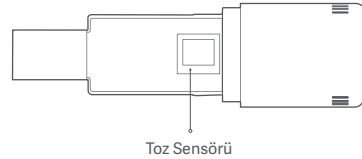


Toz haznesini kapatmak için sıkıca bastırın.



Toz Sensörünü Temizleme

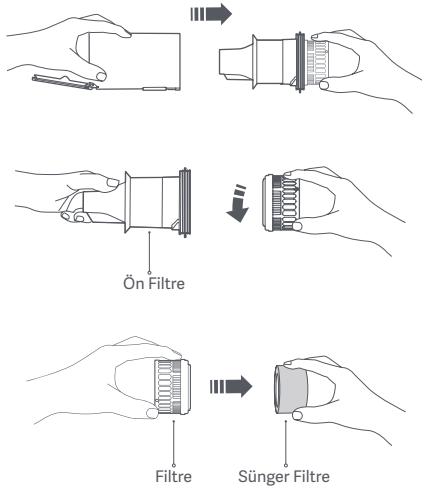
Toz haznesini döndürerek çıkarın. Daha sonra sensör alanını yumuşak, kuru bir bezle temizleyin.



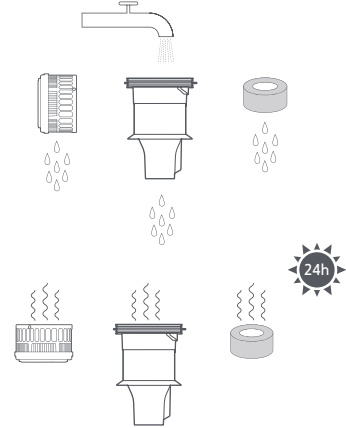
Bakım

Filtre Grubunu Temizleme

Filtre grubunu toz haznesinden çıkarın. Daha sonra filtreyi ön filtreden sökün ve sünger filtreyi filtreden çıkarın.



Toz haznesini, ön filtreyi, filtreyi ve sünger filtreyi temizlenene kadar musluk suyu altında durulayın. Daha sonra tüm parçaları en az 24 saat tamamen kurumaya bırakın.










Zarar görmemesi için filtrenin veya sünger filtrenin yüzeyine fırça ya da keskin bir cisimle dokunmayın.

Filtreyi suya batırmayın.

* Filtreyi temizleyin ve durulayın. Ardından toz ve birikintilerini temizlemek için filtrenin kenarına yavaşça vurun.

Durum Hataları

Elektrikli süpürge düzgün çalışmıyorsa ekranda bir hata mesajı görüntülenir. Çözümü hata mesajına göre bulmak için lütfen aşağıdaki sorun giderme tablosuna bakın.

Hata simgesi	Hata İletisi	Çözüm
	Hava Kanalı Tıkalı	Toz haznesi, ön filtre, filtre, uzatma çubuğu, fırça ve başlıktaki tüm tıkanıklıkları temizleyin.
	Döner Fırça Sıkıştı	Döner fırçaya takılan veya dolanan tüm birikintileri veya nesnelere çıkarın.
	Pil Seviyesi Düşük	Bir süre sonra şarj edin.
	Pil Boş	Bir süre sonra şarj edin.
	Pil Aşırı Isındı	Pilin sıcaklığı normale dönene kadar bekleyin ve daha sonra kullanıma devam edin.
	Sensörü temizleme	Kuru bir bez veya kağıt havluyla sensördeki tozu silin.
	Filtre/toz haznesi hatası	Filtre doğru bir şekilde takılmamış veya toz haznesi kapatılmamış ya da takılmamış. Lütfen bunları doğru bir şekilde takın.
	Güç kaynağı hatası	Elektrikli el süpürgesini şarj etmek için yalnızca gerçek güç kaynağı bileşenini kullanın.
	Hata kodu	Bakım ayarlamak için satış sonrası hizmet departmanı ile iletişime geçin.

Parçaların nasıl temizleneceği hakkında daha fazla bilgi için lütfen kullanım kılavuzunun Bakım bölümüne bakın.

Not: Ürün, aksesuar ve kullanıcı arayüzü çözümleri yalnızca referans amaçlı olarak sağlanmıştır. Ürün iyileştirmeleri nedeniyle asıl ürün ve işlevler farklılık gösterebilir.